

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1980-1981

5 DECEMBER 1980

WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van 16 maart 1919 houdende oprichting van een Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE
VOOR DE FINANCIËN ⁽¹⁾
UITGEBRACHT
DOOR DE HEER KNOOPS

DAMES EN HEREN,

De Commissie voor de Financiën heeft in haar vergadering van 2 december 1980 onderhavig wetsontwerp onderzocht. Dit ontwerp heeft tot doel het maximumbedrag van de kasbons en obligaties die de N.M.K.N. uitgeeft en van de deposito's die deze instelling ontvangt en waarvoor de staatswaarborg werd verleend, van 240 miljard tot 300 miljard frank te verhogen. Het ontwerp stelt eveneens voor toe te laten dat dit bedrag door de Koning, bij in Ministerraad overlegd besluit, verhoogd kan worden tot 360 miljard door achtereenvolgens 3 schijven van 20 miljard elk vrij te geven. (Het vroeger plafond van 240 miljard frank kon door de Koning, bij in Ministerraad overlegd besluit, worden opgevoerd tot 280 miljard frank.)

Bij wijze van inleiding, wees de Minister van Financiën de Commissie op de toename van de verbintenissen van de N.M.K.N., alsook op het verloop van de krediettoekenningen en uitstaande kredietbedragen en de ontwikkeling van haar werkmiddelen tijdens de jongste jaren.

⁽¹⁾ Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Boeykens.

A. — Leden : de heren d'Alcantara, Tijl Declercq, Diegenant, Dupré, le Hardy de Beaulieu, Lenaerts, Pierret, Van den Brande, Verhaegen, Wauthy. — Boeykens, Burgeon, Denison, M^{re} Detiège, de heren Gondry, Harmegnies, Mangelschots. — Willy De Clercq, Gol, Knoops, Spröckeels. — Clerfayt. — Schiltz.

B. — Plaatsvervangers : de heren Coppiters, Deneir, François, Jérôme, Lenssens, Marchal, Moors, Marc Olivier, Peeters, M^{re} Smet, de heren Weckx. — Bourry, Brouhon, André Cools, Bob Cools, Hurez, Tobback, Van Acker, Van Gompel. — Cornet d'Elzius, Kubla, Pierard, Van de Velde, Verberckmoes. — Bernard, Gendebien. — Raphaël Declercq, Desaeeyere.

Zie :

593 (1979-1980) :

— N° 1 : Wetsontwerp.

Chambre des Représentants

SESSION 1980-1981

5 DECEMBRE 1980

PROJET DE LOI

modifiant la loi du 16 mars 1919 instituant une Société nationale de Crédit à l'Industrie

RAPPORT

FAIT
AU NOM DE LA COMMISSION
DES FINANCES ⁽¹⁾
PAR M. KNOOPS

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission des Finances a examiné le présent projet de loi au cours de sa réunion du 2 décembre 1980. Ce projet de loi a pour but de porter de 240 milliards à 300 milliards le montant à concurrence duquel la S.N.C.I. peut accepter des dépôts et émettre des bons de caisse et des obligations avec la garantie de l'Etat. Le projet prévoit, en outre, que le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, porter ce montant à 360 milliards par libération successive de trois tranches de 20 milliards chacune. (Le Roi pouvait déjà, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, porter le plafond de 240 milliards à 280 milliards.)

Dans son exposé introductif, le Ministre des Finances attire l'attention de la Commission sur l'accroissement des engagements de la S.N.C.I., sur l'évolution des crédits consentis, de l'en-cours des crédits ainsi que des moyens de la Société au cours des dernières années.

⁽¹⁾ Composition de la Commission :

Président : M. Boeykens.

A. — Membres : MM. d'Alcantara, Tijl Declercq, Diegenant, Dupré, le Hardy de Beaulieu, Lenaerts, Pierret, Van den Brande, Verhaegen, Wauthy. — Boeykens, Burgeon, Denison, M^{re} Detiège, MM. Gondry, Harmegnies, Mangelschots. — Willy De Clercq, Gol, Knoops, Spröckeels. — Clerfayt. — Schiltz.

B. — Suppléants : MM. Coppiters, Deneir, François, Jérôme, Lenssens, Marchal, Moors, Marc Olivier, Peeters, M^{re} Smet, MM. Weckx. — Bourry, Brouhon, André Cools, Bob Cools, Hurez, Tobback, Van Acker, Van Gompel. — Cornet d'Elzius, Kubla, Pierard, Van de Velde, Verberckmoes. — Bernard, Gendebien. — Raphaël Declercq, Desaeeyere.

Voir :

593 (1979-1980) :

— N° 1 : Projet de loi.

De Minister onderstreepte tevens de rol van de N.M.K.N. in de financiering van de industriële reconversie en haar plaats in het sectoriële beleid.

Een lid erkent vervolgens de belangrijke rol van de N.M.K.N. Het betreft hier een zeer belangrijke instelling uit de openbare sector, die bovendien nog winsten boekt, hoewel deze winstcijfers dienen genuanceerd te worden. Hij kan zich echter niet van de indruk ontdoen dat de N.M.K.N. op dit ogenblik van haar orthodoxe zending wordt afgeleid. Meer en meer is deze instelling, aldus het lid, de uitvoerder geworden van de regeringsbeslissingen inzake industriële reconversiepolitiek, daar waar ze eigenlijk geroepen is tot het toekennen van kredieten en waarborgen aan mogelijk renderende industriële initiatieven. Als voorbeeld hiervan haalt hij de kredieten aan de staalnijverheid aan ten bedrage van 27 miljard frank (zie N.M.K.N., Jaarverslagen, boekjaar 1979, p. 25).

Aldus heeft deze instelling, zo vervolgt het lid, de functie van scherm waarachter de uitvoering van de regeringsbeslissingen plaats heeft en niet meer deze van zelfstandige kredietinstelling.

Hij vraagt zich bijgevolg af waarvoor deze nieuwe middelen moeten dienen. Inderdaad, nieuwe en technologisch hoogwaardige projecten met potentieel rendement kan de N.M.K.N. niet aanvaarden bij gebrek aan kredieten en omdat voorrang moet verleend worden aan de uitvoering van de regeringsbeslissingen. Hij stelt dan ook dat deze plafondverhoging geheel in de lijn ligt van de actuele trend van de activiteiten van de N.M.K.N., m.n. de uitvoering van de regeringsbeslissingen inzake industriële reconversiepolitiek.

Ten bewijze hiervan komt hij terug op het voorbeeld van de staalnijverheid. Recent werd immers via de N.M.K.N. een overbruggingskrediet van 1,5 miljard frank toegekend aan deze industrietak. Dient de uitbreiding van de middelen van de N.M.K.N. voor de financiering van de steun aan de staalnijverheid, zo vraagt het lid? Hij plaatst tevens een vraagteken achter de parlementaire controle op de wijze van aanwending van de middelen van de N.M.K.N.

Hetzelfde lid wenst tevens de uitsplitsing te kennen van de bruto-opbrengst van 24,1 miljard frank van het boekjaar 1979 (zie N.M.K.N., Jaarverslagen, boekjaar 1979, p. 41).

In zijn antwoord stipt de Minister van Financiën aan dat onderhavig ontwerp eerder betrekking heeft op de Staatswaarborg die slaat op de passiefzijde van de balans van de N.M.K.N., daar waar de vragen van het lid veeleer betrekking hebben op de Staatswaarborg op de actiefzijde. Hij voegt hier aan toe dat ook meer en meer private kredietinstellingen van de Staatswaarborg genieten voor bepaalde kredietoperaties, dit ingevolge de economische expansiewetgeving van 1959 en 1970.

In verband met het sectoriële beleid dat de Regering voert via de N.M.K.N. zegt de Minister dat hoewel men kritisch kan staan t.o.v. de resultaten, dit beleid moet gezien worden in zijn geheel, d.w.z. dat terzake moet rekening gehouden worden met regionale facetten en intersectoriële evenwichten inzake textiel, staal, steenkool, scheepsbouw en scheepsherstelling.

De operatie van het overbruggingskrediet van 1,5 miljard frank aan de staalsector was een financiële operatie met het buitenland. Uit dit feit blijkt duidelijk de noodzaak van de plafondverhoging voorgesteld in dit ontwerp. Dit overbruggingskrediet vormt een voorafname op het groter pakket van het Plan-Claes voor de staalnijverheid. De financiële lasten van deze operatie worden gedragen door de staalondernemingen.

Le Ministre souligne également le rôle joué par la S.N.C.I. sur le plan du financement de la reconversion industrielle ainsi que dans le domaine de la politique sectorielle.

Un membre insiste à son tour sur le rôle de la S.N.C.I. qui est un organisme public très important et qui, de surcroît, réalise encore des bénéfices, même s'il convient de relativiser ces derniers. Le même membre estime toutefois que l'on détourne actuellement la S.N.C.I. de sa mission initiale, en la chargeant de plus en plus d'exécuter les décisions du Gouvernement en ce qui concerne la politique de reconversion industrielle alors que son rôle est d'accorder des crédits et des garanties à des initiatives industrielles pouvant être rentables. L'orateur se réfère aux crédits restant à prélever au 31 décembre 1979 dans le secteur de la sidérurgie pour un montant de 27 milliards de francs (voir le rapport annuel de la S.N.C.I. exercice 1979, p. 25).

Cette institution, poursuit le membre, joue donc le rôle d'un écran à l'abri duquel sont exécutées les décisions du Gouvernement et elle ne fonctionne donc plus comme une institution de crédit indépendante.

Il se demande dès lors à quoi ces nouveaux moyens doivent servir. La S.N.C.I. ne peut en effet accepter des projets nouveaux à haute valeur technologique et présentant un rendement potentiel par manque de crédits et parce qu'il faut accorder la priorité à la mise en œuvre des décisions gouvernementales. Il estime par conséquent que ce relèvement du plafond des émissions et des dépôts s'inscrit tout à fait dans la ligne de l'orientation actuelle des activités de la S.N.C.I., à savoir l'exécution des décisions gouvernementales en matière de politique de reconversion industrielle.

Pour prouver son affirmation, il revient à l'exemple de la sidérurgie. Un crédit de soudure a, en effet, été octroyé récemment à ce secteur par l'intermédiaire de la S.N.C.I. L'extension des moyens dont dispose la S.N.C.I. est-elle destinée à permettre le financement de l'aide à la sidérurgie? Telle est la question posée par le membre, qui s'interroge également sur la réalité du contrôle parlementaire sur cette manière d'utiliser les crédits de la S.N.C.I.

Le même membre désire, en outre, connaître la ventilation des 24,1 milliards de francs représentant le produit brut de la S.N.C.I. au cours de l'exercice 1979 (cf. S.N.C.I., Rapport annuel, exercice 1979, p. 41).

Dans sa réponse, le Ministre des Finances fait observer que le projet en discussion concerne plutôt la garantie de l'Etat relative au passif du bilan de la S.N.C.I., alors que les questions posées par le membre ont plutôt trait à la garantie de l'Etat relative à l'actif. Il ajoute qu'en vertu de la législation de 1959 et de 1970 en matière d'expansion économique, des institutions privées de crédit toujours plus nombreuses bénéficient de la garantie de l'Etat pour certaines opérations de crédit.

En ce qui concerne la politique sectorielle que le Gouvernement mène par l'intermédiaire de la S.N.C.I., le Ministre fait remarquer que, bien que l'on puisse se montrer critique à l'égard des résultats, il faut considérer cette politique dans son ensemble, c'est-à-dire qu'il faut tenir compte en la matière des aspects régionaux et des équilibres intersectoriels dans le domaine du textile, de l'acier, du charbon, ainsi que de la construction et de la réparation navales.

L'octroi du crédit de soudure de 1,5 milliard de francs à la sidérurgie était une opération financière avec l'étranger. Cette opération indique donc clairement la nécessité de relever le plafond ainsi que le propose le présent projet. Ce crédit de soudure constitue un prélèvement sur l'enveloppe plus importante que le Plan Claes destine à la sidérurgie. Les charges financières de cette opération sont supportées par les entreprises sidérurgiques.

De Minister van Financiën voegt er aan toe dat de Regering zich wil houden aan de reconversieplannen, rekening houdend met de wijzigende omstandigheden, o.m. inzake prijzen. Veel zal hierbij afhankelijk zijn van het welslagen van het Plan-Davignon.

Ten slotte wijst de Minister er nog op dat de door de N.M.K.N. ontvangen interesten het grootste deel vormen van de over het boekjaar 1979 gerealiseerde bruto-opbrengst. De interesten op toegekende kredieten bedroegen immers 21 680 309 708 frank.

Op een totaal aan uitstaande kredieten van 152 456 695 000 frank, waarvan het risico door de instelling zelf of door de Belgische Staat wordt gedragen, was er een bedrag van 43 024 128 152 frank waarvoor op 31 december 1979 een subsidieregeling gold ten einde de rentelast te drukken. Met betrekking tot de door de banken en andere financiële instellingen gewaarborgde kredieten beschikt de instelling niet over precieze gegevens betreffende de bedragen waarvoor een dergelijke subsidie verleend werd.

Er zij op gewezen dat de rentesubsidies de ondernemingen ten goede komen en dat de N.M.K.N. het volle bedrag van de interesten ontvangt.

De subsidies worden door de Staat via de N.M.K.N. aan de kredietnemers gestort.

Een ander lid wijst op de noodzaak de N.M.K.N. in deze crisisperiode voldoende middelen te verschaffen, gezien de zeer belangrijke rol van deze instelling.

Hij voegt er evenwel aan toe dat deze instelling haar orthodoxe zending ten dele heeft verlaten onder druk van de huidige economische toestand. Hij pleit tevens voor meer inzage van het Parlement in de werking van de N.M.K.N. en wenst de instelling meer inzicht en vindingsrijkheid toe.

Dit lid stelde inderdaad vast dat de N.M.K.N. belangrijke projecten in interessante sectoren liet voorbijgaan, enerzijds door nalatigheid en anderzijds bij gebrek aan inzicht of werkmiddelen. Hij vindt dan ook dat vanuit het Parlement en door de Regering druk moet uitgeoefend worden om deze instelling te stimuleren en meer kracht en middelen te geven met het oog op een vernieuwend industrieel beleid.

Anderzijds herinnert het lid aan het feit dat de « gemengde Parlementaire Commissie belast met de Controle van de Rijkssteun aan de Ondernemingen » na maart 1978 niet meer vergaderde. Hij wijst op het belang van deze commissie. Hij stelt zich de vraag of niet dringend een « rationalisatiecommissie » moet samengeroepen worden die, op grond van een zakelijk inzicht in de verschillende soorten van steunverlening, positieve voorstellen tot rationalisering op dit vlak kan formuleren.

De Minister van Financiën herinnert eraan dat de N.M.K.N. de grootst mogelijke autonomie geniet. Tevens is haar statuut een vrijwaring tegen overdreven politisering en tegen « politieke kredieten » aan de industriële ondernemingen.

Inzake de Commissie belast met de controle van de Rijkssteun aan de ondernemingen, beklemtoont de Minister dat het initiatief terzake uiteraard bij het Parlement ligt. Hij meent echter dat een coördinatie met eventuele gelijkaardige commissies in de schoot van de Vlaamse Raad en de Waalse Gewestraad noodzakelijk zou zijn. Hij herinnert verder aan het jaarlijkse verslag over de toepassing van de economische expansiewetgeving, alsook aan de jongste regeringsverklaring die een nieuwe evaluatie van vermelde wetgeving bepleit.

Een lid herinnert er eveneens aan dat de opdracht en de bevoegdheden van de Gemengde Parlementaire Commissie

Le Ministre des Finances ajoute que le Gouvernement entend se conformer aux plans de reconversion, tout en tenant compte de l'évolution des circonstances, notamment dans le domaine des prix. A cet égard, beaucoup de choses dépendront du succès du Plan Davignon.

Enfin, le Ministre des Finances précise que les intérêts perçus par la S.N.C.I. représentent la plus grande part du produit brut de l'exercice 1979. En effet, les intérêts sur les crédits accordés s'élevaient à 21 680 309 708 francs.

Sur un en-cours total de crédits dont le risque est à charge de l'institution ou de l'Etat belge, soit 152 456 695 000 francs, un montant de 43 024 128 152 francs bénéficiait au 31 décembre 1979 d'une subvention destinée à réduire la charge des intérêts. Pour les crédits garantis par des banques et des organismes financiers, l'institution ne connaît pas exactement les montants assortis d'une telle subvention.

Il convient de noter que les subventions en intérêts bénéficient aux entreprises et que la S.N.C.I. perçoit les intérêts au taux plein.

Les subventions sont versées aux crédits par l'Etat, par le canal de la S.N.C.I.

Un autre membre met l'accent sur la nécessité de fournir à la S.N.C.I. les moyens nécessaires dans cette période de crise, étant donné le rôle important joué par cet organisme.

Il ajoute toutefois que celui-ci a abandonné partiellement sa mission véritable sous la pression de la situation économique actuelle. Il plaide également pour que le Parlement obtienne un droit de contrôle plus étendu sur le fonctionnement de la S.N.C.I. et souhaite que celle-ci fasse preuve de plus de clairvoyance et d'ingéniosité.

En effet, ce membre a constaté que la S.N.C.I. a laissé échapper des projets importants dans des secteurs intéressants, soit par négligence, soit par défaut de clairvoyance ou de moyens financiers. Il estime dès lors que le Parlement et le Gouvernement se doivent d'exercer une pression sur cette institution en vue de stimuler son activité et qu'ils doivent également lui fournir les moyens en vue d'une politique industrielle rénovatrice.

D'autre part, le membre rappelle que la Commission parlementaire mixte chargée du contrôle de l'aide de l'Etat aux entreprises ne s'est plus réunie depuis le mois de mars 1978. Il souligne l'importance de cette Commission. Il se demande s'il convient pas de constituer d'urgence une « Commission de rationalisation » qui serait chargée de formuler des propositions positives de rationalisation sur la base d'une étude objective des différents types d'aide.

Le Ministre des Finances rappelle que la S.N.C.I. bénéficie de l'autonomie la plus large et que son statut constitue, en outre, une garantie contre une politisation excessive et contre la « politisation » des crédits accordés aux entreprises industrielles.

En ce qui concerne la commission chargée du contrôle des aides de l'Etat aux entreprises, le Ministre souligne que ce domaine relève évidemment de l'initiative parlementaire. Il estime cependant qu'il convient de prévoir une coordination avec les commissions similaires qui seraient créées au sein du Conseil flamand et du Conseil de la région wallonne. Il attire également l'attention sur le rapport annuel sur l'application des lois d'expansion économique, ainsi que sur la dernière déclaration gouvernementale qui prévoit une évaluation nouvelle de cette législation.

Un membre souligne qu'il convient de revoir la mission et les compétences de la Commission parlementaire mixte

belast met de Controle van de Rijkssteun aan de Ondernemingen moeten herzien worden in het licht van de wetten van 8 en 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

Het verwijt van conservatief beleid door de N.M.K.N. omschrijft de Minister van Financiën als een tweesnijdend zwaard en stelt hiertegenover het alternatief van een roekeloos beleid. De N.M.K.N. was tot heden nooit betrokken in avonturen.

Een lid wenste zich te informeren aan de hand van drie precieze vragen :

1. Welk is het aandeel van de openbare instellingen in het geheel van de financiële instellingen van ons land ?
2. In het N.M.K.N.-jaarsverslag voor 1979 wordt op blz. 24 melding gemaakt van kredieten ten bedrage van meer dan 82 miljard frank, die door de Belgische Staat worden gewaarborgd. Hoe evolueerde dit bedrag in 1980 ?
3. Hoeveel kredieten heeft de N.M.K.N. toegekend aan niet-industriële en niet-commerciële ondernemingen, m.a.w. aan openbare instellingen ?

De antwoorden van de Minister van Financiën op voormelde vragen luiden als volgt :

1. Het aandeel van de openbare instellingen in het geheel van de financiële instellingen bedroeg 43,6 % op 1 juli 1980.
2. Op 30 september 1980 bedroegen de investeringskredieten waarvoor de Staatswaarborg wordt verleend 88,7 miljard frank.
3. Vergeleken met de overige kredieten zijn deze die door de N.M.K.N. worden toegekend aan openbare instellingen van ondergeschikt belang; voor 1979 bedroegen zij slechts 300 miljoen frank. (Meestal vertegenwoordigden deze kredieten gedurende de voorbije jaren minder dan 1 % van het totaal der verleende kredieten.)

Een ander lid stelt de vraag of het geen voorbijgestreefde praktijk is een plafond vast te leggen voor het bedrag van de middelen die de N.M.K.N. mag verzamelen bij derden. Hij vindt het ongepast deze instelling te hinderen bij de verzameling van haar werkmiddelen bij derden en pleit voor de afschaffing van het plafond terzake.

De Minister van Financiën wijst op de binding van het plafond met de Staatswaarborg. Deze waarborg slaat zowel op het opnemen van deposito's als op het uitgeven van kasbons en obligaties.

Het is uitgesloten dat de Staatswaarborg wordt verleend voor om het even welk volume van elk van deze elementen.

Een lid verwondert zich tenslotte over de enorme uitbreiding van het aantal agentschappen van openbare kredietinstellingen. In sommige gemeenten vindt men trouwens enkel agentschappen van instellingen uit de openbare sector. Hij vraagt zich dan ook af of hier geen rationalisering gewenst is.

De Minister van Financiën geeft toe dat de uitbreiding van het aantal agentschappen van openbare kredietinstellingen op een bepaald ogenblik zeer sterk was. Hij stelt echter een zekere teruggang vast. Op vele plaatsen heeft de concurrentie met de private sector reeds voor een vorm van rationalisering gezorgd.

**

Het enige artikel wordt ongewijzigd aangenomen met 14 tegen 1 stem.

De Rapporteur,
E. KNOOPS.

De Voorzitter,
G. BOEYKENS.

chargée du contrôle des aides de l'Etat aux entreprises en tenant compte des dispositions des lois des 8 et 9 août 1980 de réformes institutionnelles.

Le Ministre des Finances qualifie d'« épée à double tranchant » le reproche adressé à la S.N.C.I. de mener une politique conservatrice en y opposant l'alternative d'une politique téméraire. Jusqu'à présent la S.N.C.I. n'a jamais été mêlée à des aventures.

Un membre voudrait obtenir quelques informations en réponse à trois questions précises :

1. Quelle est la part des institutions publiques dans l'ensemble des institutions financières du pays ?
2. Le rapport annuel de la S.N.C.I. pour 1979 mentionne, à la page 24, que les crédits pour un montant de plus de 82 milliards de francs ont été garantis par l'Etat belge. Quelle est l'évolution de ce montant en 1980 ?
3. Combien de crédits la S.N.C.I. a-t-elle accordé à des entreprises non industrielles et non commerciales, c'est-à-dire à des établissements publics ?

Le Ministre des Finances a fourni les réponses suivantes :

1. La part représentée par les institutions publiques dans l'ensemble des institutions financières du pays était de 43,6 % au 1^{er} juillet 1980.
2. Les crédits d'investissements garantis par l'Etat s'élevaient au 30 septembre 1980 à 88,7 milliards.
3. Par rapport aux autres crédits, les crédits accordés par la S.N.C.I. à des institutions publiques sont négligeables; en 1979 ils ne représentaient que 300 millions. (Ces dernières années, ces crédits sont le plus souvent restés inférieurs à 1 % du total des crédits octroyés par l'institution.)

Un autre membre pose la question de savoir si ce n'est pas une pratique dépassée que de fixer un plafond au montant des ressources que la S.N.C.I. peut recueillir auprès de tiers. Selon ce membre, il ne serait pas correct de gêner cet organisme dans sa quête de ressources et il plaide pour la suppression du plafond en la matière.

Le Ministre des Finances souligne que le plafond est assorti de la garantie de l'Etat. Cette garantie concerne aussi bien l'acceptation de dépôts que l'émission de bons de caisse et d'obligations.

Il est exclu que la garantie de l'Etat soit accordée quel que soit le volume de chacun de ces éléments.

Un membre s'étonne de l'augmentation énorme du nombre d'agences des organismes publics de crédit. Certaines communes ne comptent d'ailleurs que des agences d'organismes du secteur public. Il se demande dès lors s'il ne conviendrait pas de procéder à une rationalisation en cette matière.

Le Ministre des Finances concède que le nombre d'agences d'organismes publics de crédit a connu, à un certain moment, une très forte augmentation. Il constate cependant une certaine régression en ce domaine. En de nombreux endroits, la concurrence avec le secteur privé a déjà entraîné une forme de rationalisation.

**

L'article unique est adopté sans modification par 14 voix contre 1.

Le Rapporteur,
E. KNOOPS.

Le Président,
G. BOEYKENS.